

**CHIMES**  
**YCH7018 YCH6018**

**CHIME STAND**  
**YCHS7018 YCHS7006**

取扱説明書

Owner's Manual

Benutzerhandbuch

Mode d'emploi

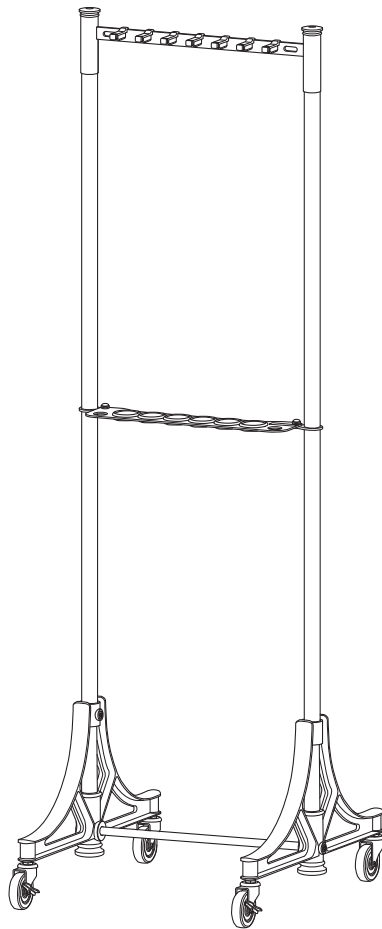
Manual de instrucciones

Manual do Proprietário

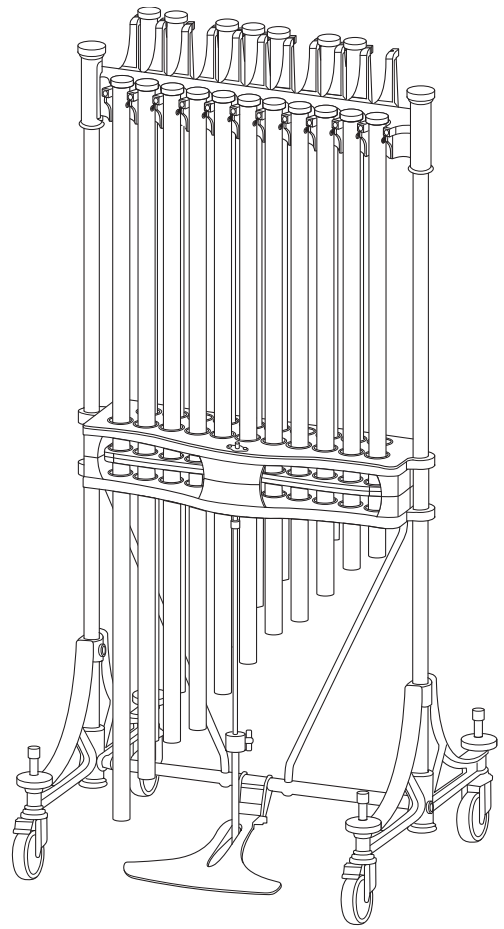
Руководство пользователя

使用说明书

사용설명서



YCHS7006



YCH7018

日本語

English

Deutsch

Français

Español

Português

Русский

中文

한국어

## チャイムを安全にご利用いただくためのご注意

チャイムはお子様から専門家まで幅広い方々にご愛用いただける製品です。安全にお使いいただくために、以下の注意を必ずお守りください。特にお子様をご使用になる場合は、監督者、指導者が以下の内容をご指導いただけますよう、お願いいたします。

# 安全上のご注意

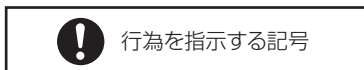
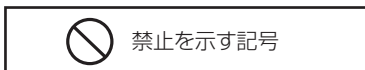
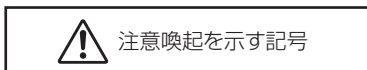
ご使用の前に、必ずこの「安全上のご注意」をよくお読みください。

ここに示した注意事項は、製品を安全に正しくご使用いただき、お客様やほかの方々への危害や財産への損害を未然に防止するためのものです。必ずお守りください。

本製品は大きくて重いものですので、室内での置き場所や日常の取り扱いについて、安全にお使いいただくための注意をお願いします。お子様をご使用になる場合は、保護者の方が以下の内容をお子様にご徹底くださいますようお願いいたします。お読みになったあとは、使用される方がいつでも見られる所に必ず保管してください。

### ■ 記号表示について

この製品や取扱説明書に表示されている記号には、次のような意味があります。



### ■ 「警告」「注意」「注記」について

誤った取り扱いをすると生じることが想定される内容を、危害や損害の大きさと切迫の程度を区分して掲載しています。

**警告**  
「死亡する可能性または重傷を負う可能性が想定される」内容です。

**注意**  
「傷害を負う可能性が想定される」内容です。

**注記**  
「故障、損傷や誤動作、データの損失の発生が想定される」内容です。

## 警告

### 移動



必ず実行

移動、運搬時以外は、必ずキャスターをロックしてください。

楽器が倒れたり、落下したりして大けがをすることがあります。



必ず実行

移動、運搬は十分な人数で行なってください。

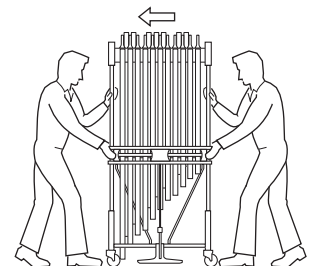
楽器が倒れたり、落下したりして大けがをすることがあります。



必ず実行

キャスターを利用した移動は、滑らかな平坦面で、サイドフレームの上部をささえ、間口の方向へゆっくりと押してください。

傾いた所や凸凹のある道、じゃり道での移動は、楽器が倒れたり暴走するおそれがあります。



禁止

楽器を押しながら走らないでください。

楽器が止まらなくなって、壁にぶつかるなどして大けがをすることがあります。



禁止

音管を付けた状態で、持ち上げたり、階段の昇り降りをしたりしないでください。

部品が落下したり、バランスを崩して倒れたりして大けがのおそれがあります。必ず分解した状態で運んでください。

### 取り扱い



禁止

地震の際は楽器に近づかないでください。

地震による強い揺れにより、楽器が移動したり転倒するおそれがあります。

# ⚠ 注意

## 移動



移動の際にはキャスターのロックが解除されていることを確認してください。

必ず実行

## 組み立て



梱包箱からスタンドを取り出したり、起こして立てたりする際は、必ず2名以上で行なってください。

必ず実行

スタンドの組み立ては必ず2名以上で行なってください。

1人で作業すると、楽器が破損したり、楽器が倒れてお客様やほかの方々へけがをしたりする原因になります。



正しい手順で組み立てて使用してください。

誤った組み立て状態では、楽器が倒れてけがをするおそれがあります。

必ず実行



各部のネジは、位置が決まったらしっかりと締め付けて固定してください。

必ず実行

ゆるんだ状態で使用すると演奏中に楽器がずれたり、雑音が出たり、けがをしたりする原因になります。またこれらのネジはときどき締め直してお使いください。

## 取り扱い



演奏前に毎回、ワイヤーに損傷がないか確認し、ワイヤーが損傷していたら交換してください。音管が落下してけがをするおそれがあります。

必ず実行



チャイムマレットを振り回さないでください。人や物に当たってけがをするおそれがあります。

禁止



スタンドの脚部のネジは、ゆるみがないか定期的に確認してください。

必ず実行

YCHS7006は付属の六角棒レンチをお使いください。YCHS7006以外はお手持ちの工具またはご購入の販売店またはサービス拠点にお問い合わせください。



ワイヤーやワイヤーキャップ、ねじなどは非常に小さいため、小さなお子様の手が届かないところで保管してください。

必ず実行

誤って飲み込むおそれがあります。



ワイヤーキャップが破損したときは、すみやかに交換してください。

必ず実行



ささくれたワイヤーは直接手で触れないでください。

禁止

手にけがをするおそれがあります。



すべての音管の最上部が一行にそろっているか、演奏前に必ず確認してください。

必ず実行

音管が落下してけがをするおそれがあります。



ワイヤーが外れていないか、演奏前に必ず確認してください。

必ず実行

音管が落下してけがをするおそれがあります。



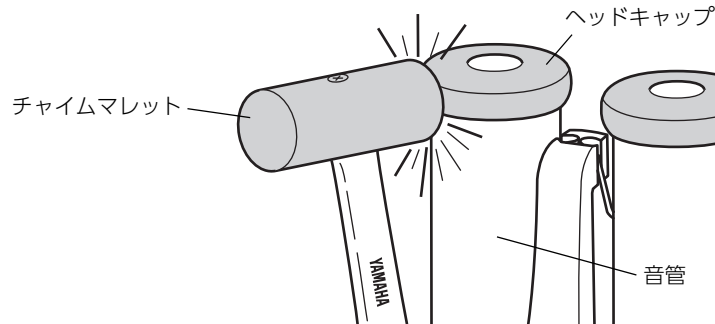
キャスターや高さ調整部のすき間、ダンパーの可動部分に手指や足を入れしないでください。

禁止

はさまれてけがをするおそれがあります。

## 注記（ご使用上の注意）

- 運搬する際は、必ずすべての音管をスタンドから外してください。また、すべての音管を柔らかい布で包んでください。
- 音管の取り付け・取り外しは、スタンドや他の物に当たらないよう、広い場所で慎重に行なってください。
- 運搬・移動の際には、楽器に衝撃を与えないよう、十分に注意してください。
- 音管に傷がついたり、曲がったりすると、音程・音色が損なわれますのでご注意ください。
- 音管のヘッドキャップ以外の部分を叩かないでください。音管が損傷するおそれがあります。



- チャイムマレット以外のハンマーを使用しないでください。音管が破損するおそれがあります。
- チャイムマレットは演奏以外には使用しないでください。
- 楽器本体が傾いた状態で使用しないでください。水平でない場所では、機能が十分に発揮されません。
- ダンパーペダルに体重をかけたり、上に乗らないでください。破損の原因になります。
- 演奏しないときはダンパーをかけてください。周囲の楽器の演奏音などによる音管の共振が防げます。
- 高温・多湿の場所で保管しないでください。
- 通常のお手入れでは、乾いた柔らかい布で拭いてください。シンナーや金属磨きなどのご使用は、絶対におやめください。

## お知らせ

- 空気に触れることで、時間の経過とともに音管が変色する(黒ずむ)場合がありますが、品質に影響はありません。
- 音管とスタンドは正しい組み合わせでお使いください。YCHS7018にYCH6018用の音管を取り付けた場合、ダンパーペダルによる止音ができません。
- この取扱説明書に掲載されているイラストは、すべて操作説明のためのものです。したがって、実際の仕様と異なる場合があります。
- 本書に記載されている会社名および商品名等は、各社の登録商標または商標です。

# はじめに

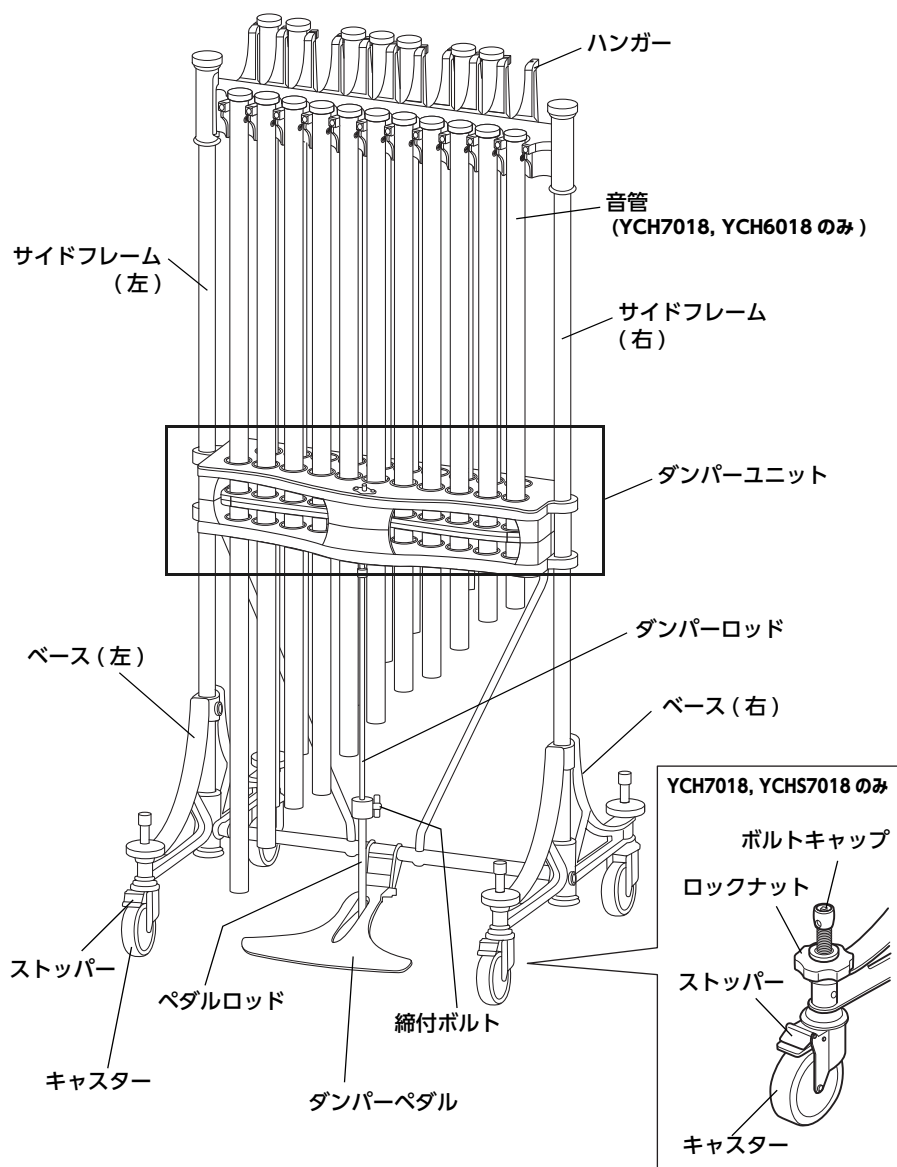
このたびはチャイムYCHシリーズをお買い上げいただきまして、まことにありがとうございます。

## 同梱品一覧

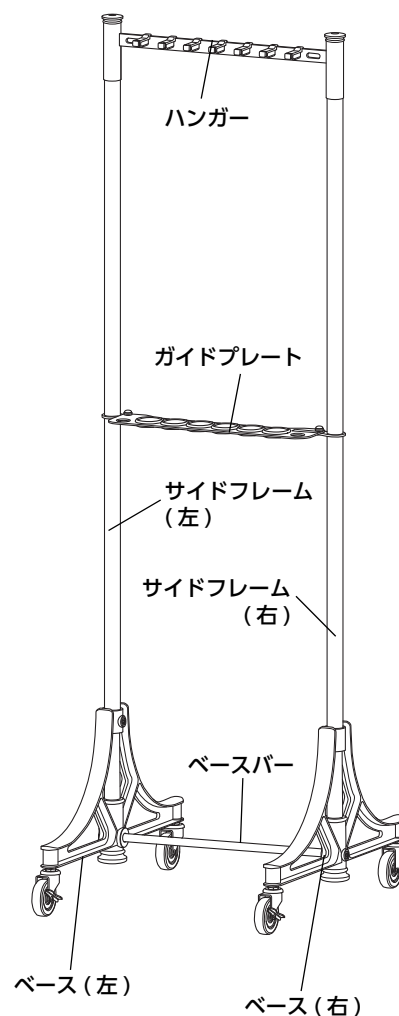
- チャイムマレット x2 (YCH7018、YCH6018に同梱)
- 予備ワイヤー x1 (YCH7018、YCH6018に同梱)
- ダストカバー x1 (YCH7018、YCH6018に同梱)
- チューニングキー x1 (YCH7018、YCHS7018に同梱)
- 六角棒レンチ/対辺5 mm x1 (YCHS7006に同梱)
- 取扱説明書(本書) x1
- サービス拠点情報 x1

## 各部の名称

YCH7018 YCH6018 YCHS7018 イラストはYCH7018



YCHS7006



# 組み立て方法

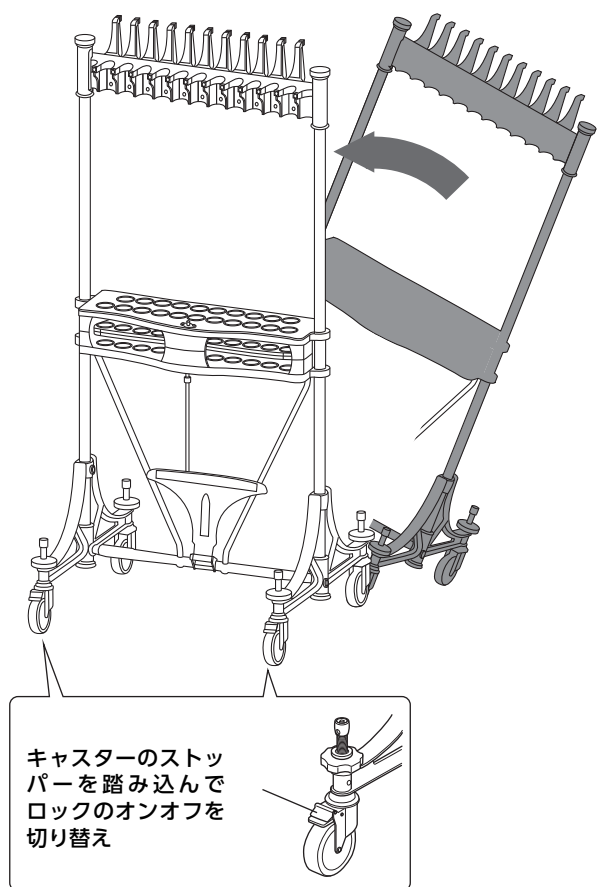
## ■ スタンドの組み立て方：YCH7018、YCH6018 および YCHS7018

YCH7018、YCH6018 および YCHS7018 では、スタンドが組み上がった状態で梱包されています。



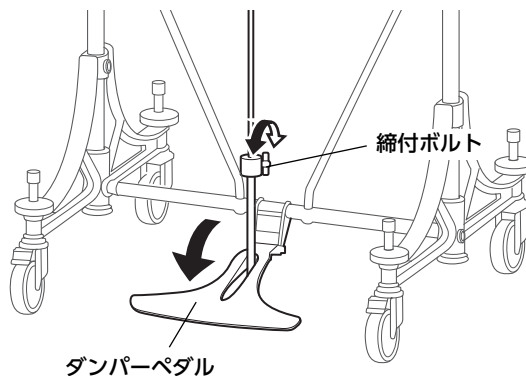
梱包箱からスタンドを取り出したり、起こして立てたりする際は、必ず2名以上で行なってください。

1. 梱包箱からスタンドを取り出し、平坦な床に立てます。
2. スタンドを起こしたら、キャスター左右ともにストッパーを踏み込んでロック（ストッパーを掛けた状態）にします。



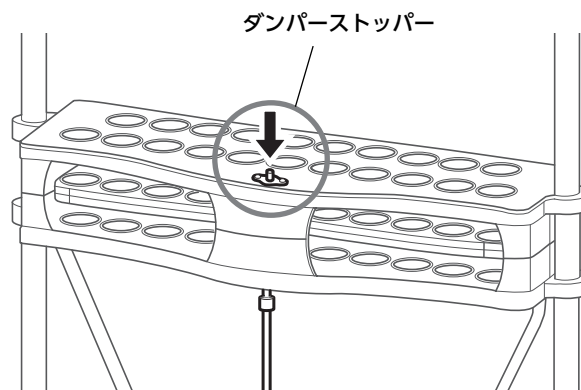
3. ダンパーペダルを降ろします。

ダンパーペダルを降ろすには、締め付けボルトを緩め、ダンパーペダルを下げてから、締め付けボルトを締めてペダルを固定します。



4. ダンパーを解除します。

ダンパーを解除するには、ダンパーペダルを踏んだままダンパー止を押して、ダンパーペダルから足を離します。



5. 「音管の吊り下げ方」(8 ページ) の手順に従って、音管をスタンドにセットします。
6. 「ダンパーペダルの調整」(9 ページ) の手順に従って、ダンパーペダルの踏み込み深さを調整します。

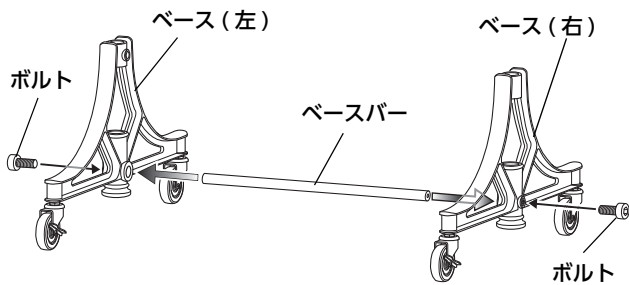
■ スタンドの組み立て方：YCHS7006



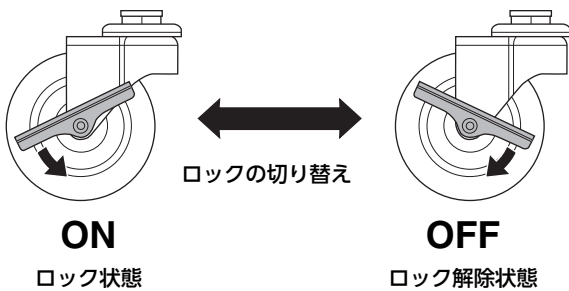
スタンドの組み立ては必ず2名以上で行なってください。

1. 左右のベースをベースバーで連結します。

ベースの受け穴部分の奥までベースバーを差し込み、付属の六角棒レンチでボルトを締め付けて固定します。

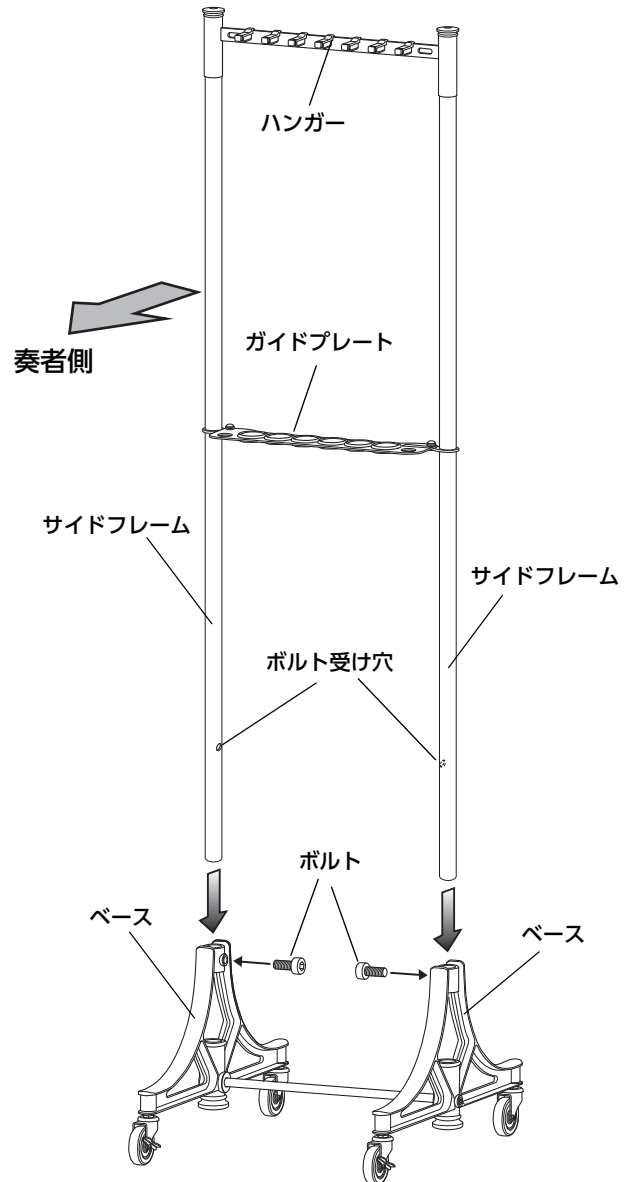


2. キャスターのストッパーを左右ともにロック(ストッパーを掛けた状態)にします。



3. ハンガー、ガイドプレート、ストッパー付きのキャスターが奏者側に来るように、サイドフレームをベースに差し込みます。

サイドフレームとベースのボルト穴の位置を合わせ、付属の六角棒レンチでボルトを締めて仮止めします。



4. 手順3で仮止めしたボルト(2箇所)をしっかりと締めて固定します。

5. 「音管の吊り下げ方」(8ページ)の手順に従って、音管をスタンドにセットします。

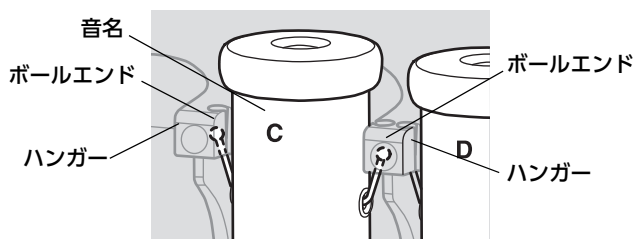


## 組み立て方法

### ■ 音管の吊り下げ方

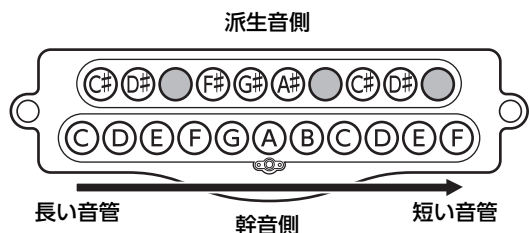
音管の取り付けは、ダンパーを解除した状態で行なってください。

1. 音管を安定した場所に置きます。  
音管を傷つけないように、布などを敷いた平坦な床面に並べます。
2. 音管表面の保護テープをはがします。
3. ワイヤーのボールエンドをハンガーの溝に合わせて引っ掛けます。  
このとき、音名を演奏者側に向けるようにします。



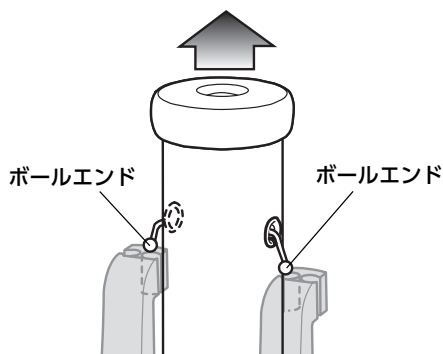
#### YCH7018、YCH6018、YCHS7018

基本的なセッティングでは、音管を下記のように配置します。グレーに塗りつぶされている場所には、音管を配置しません。

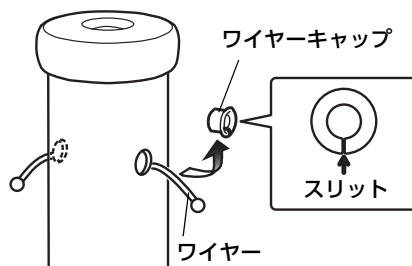


### ■ ワイヤーの交換

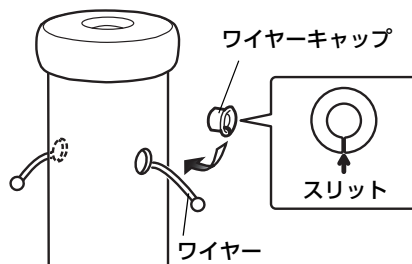
1. 他の音管やスタンドに当たらないように音管をつかみ、ワイヤーのボールエンドをハンガーの溝から取り外します。



2. 音管を安定した場所に置きます。  
音管を傷つけないように、布などを敷いた平坦な床面に置きます。
3. ワイヤークャップを取り外します。  
ワイヤークャップをワイヤーから外すときは、ワイヤークャップのスリットにワイヤーを通すようにします。



4. ワイヤーを交換します。
5. ワイヤークャップを音管に取り付けます。



注意

ワイヤーは複数の細い金属の線をより合わせた構造になっています。細い金属の線が切れている場合は、すみやかにワイヤーを交換してください。ワイヤーが切れると音管が落下してけがをするおそれがあります。

#### NOTE

- ワイヤークャップが破損した場合は交換してください。破損したままにすると、ワイヤーが破損しやすくなります。交換用のワイヤークャップ(別売)につきましては、販売店またはサービス拠点にお問い合わせください。
- ワイヤークャップは大変小さいため、紛失しないようにご注意ください。



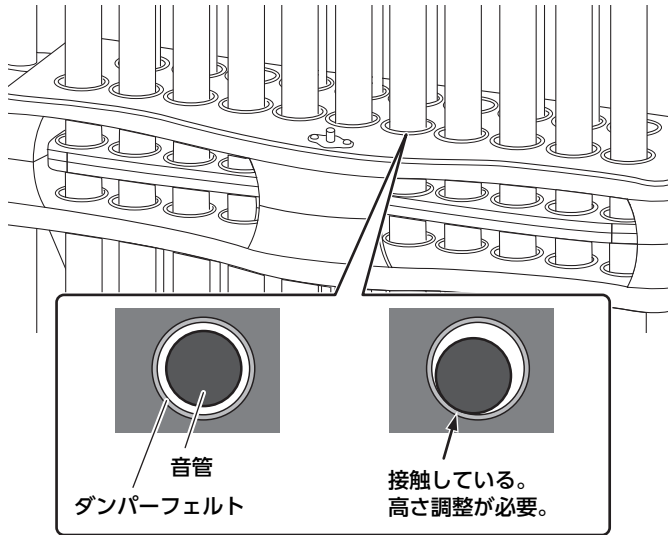
# 演奏前の準備

チャイムは、水平で平坦な床面に設置して演奏してください。

YCH7018、YCHS7018 は、ダンパーを解放した状態で音管がダンパーフェルトに触れないよう、下記の手順でキャスターの高さを調整してください。

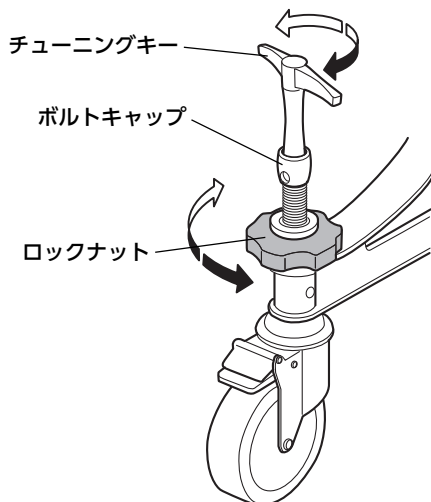
YCH6018 は、ダンパーを解放した状態で音管がダンパーフェルトに触れない場所に設置してください。

YCHS7006 は、音管がガイドプレートに触れない場所に設置してください。



## ■ キャスター高さの調整方法 (YCH7018、YCHS7018)

1. キャスター上部のロックナットを反時計方向に回してロックを解除します。
2. 付属のチューニングキーでボルトキャップを廻し、楽器の床面からの高さをキャスターごとに調整します。  
時計方向に廻すと床面からの距離が離れ、反時計方向に廻すと近づきます。
3. 高さ調整ができれば、ロックナットを時計方向に廻してロックします。



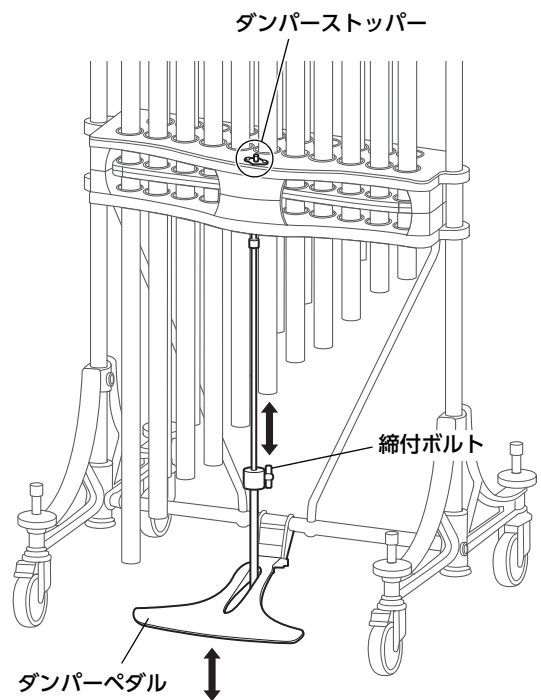
## ■ ダンパーペダルの調整 (YCH7018、YCH6018、YCHS7018)

### ダンパー機能とは

音管をダンパーフェルトで押さえ、チャイム音の残響を短くする機能です。ダンパーペダルを踏み込むことで、ダンパーが解除され残響音が続きます。残響を止める場合は、ペダルから足を離します。

以下の手順で、ダンパーペダルの位置を調整できます。

1. 締付ボルトを緩めます。
2. ダンパーペダルの高さを調節します。
3. 締付ボルトを締めてダンパーペダルを固定します。



### ● ダンパーストッパーの使い方

ペダルを踏み込んだ状態で、ダンパーストッパーを押すとペダルを固定できます。固定されている状態で、もう一度ペダルを踏み込むと解除できます。

### NOTE

- ・ペダルの踏み込み量が十分に確保されていないと、ダンパーストッパーが機能しません。この場合は、ダンパーペダルを最後まで踏み込めるよう、ペダルの位置を調整してください。

# 困ったときは

## ダンパーが開放できない

- ダンパーストッパーを押したままペダルを離してください。
- ダンパーペダルの踏み込み量が不十分だと開放できません。この場合は、ダンパーペダルを最後まで踏み込めるよう、ペダルの位置を調整してください。

## 雑音が出る、音が伸びない

- チャイムを水平な場所に置いてください。
- **[YCH7018およびYCHS7018のみ]** 床が水平でない場合は、キャスター4つの高さを調節してください。
- ワイヤークャップが破損している場合は、破損していないものと交換してください。交換用のワイヤークャップ(別売)につきましては、販売店またはサービス拠点にお問い合わせください。

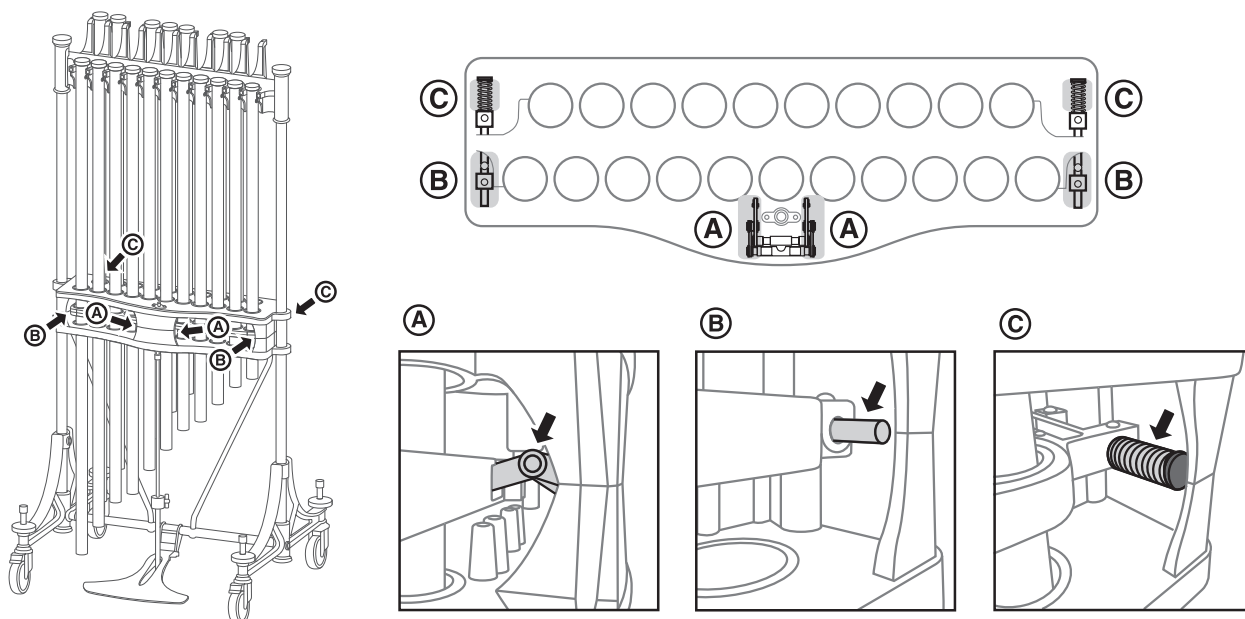
# グリスアップについて

下記イラストの矢印の箇所に定期的にグリスを塗布することで動作ノイズの発生を未然に防ぐことができます。年に1回程度の実施を推奨します。(使用頻度によって適宜実施してください。)

グリスは以下のスプレータイプのものでおすすめします。

商品名	Z-46 グリススプレー
メーカー	株式会社エーゼット

または相当品(リチウム石鹸基のグリスを推奨)



# 仕様

	YCH7018	YCH6018	YCHS7018	YCHS7006
音域	C52~F69	C52~F69	—	—
音管直径 (mm)	38.1	31.8	—	—
サイズ (cm) 幅 x 奥行 x 高さ	81 x 71 x 177~181	81 x 71 x 167	81 x 71 x 175~179	56 x 68 x 181
基準ピッチ (Hz)	A = 442	A = 442	—	—
ダンパー	○	○	○	—
高さ調整機構	○	—	○	—
質量 (kg)	85	63	30	15

\* 本書は、発行時点での最新仕様で説明しています。最新版は、ヤマハウェブサイトからダウンロードできます。

**雅马哈乐器音响（中国）投资有限公司**

上海市静安区新闻路1818号云和大厦2楼

客户服务热线：4000517700

公司网址：<http://www.yamaha.com.cn>

制造商： 雅马哈株式会社

制造商地址： 日本静冈县滨松市中区中泽町10-1

进口商： 雅马哈乐器音响（中国）投资有限公司

进口商地址： 上海市静安区新闻路1818号云和大厦2楼

原产地： 日本

Manual Development Group  
©2019 Yamaha Corporation  
Published 09/2019  
2019年11月发行  
POTO-A0

ZY03810